

ثانياً: المعلومة: بيانات شفوية أو مكتوبة أو سجلات أو إحصائيات أو وثائق مكتوبة أو مصورة أو مسجلة أو مخزنة إلكترونياً أو بأية طريقة أخرى.
ثالثاً: الوثيقة: الوسيط الذي تم فيه تسجيل المعلومات بغض النظر عن شكله وصياغته ومصدره وتاريخ إصداره ووضع القانوني.

المادة الثانية: الأهداف

يهدف هذا القانون إلى:

أولاً: تمكين مواطني الإقليم من ممارسة حقهم في الحصول على المعلومات لدى المؤسسات العامة والمحاصة وفقاً لأحكام هذا القانون.

ثانياً: دعم مبادئ الشفافية والمشاركة الفعالة لترسيخ العملية الديمقراطية.

ثالثاً: تأمين مناخ أفضل لحرية التعبير والنشر.

الفصل الثاني

الهيئة مهامها وصلاحياتها

المادة الثالثة:

للهيئة إضافة إلى المهام الواردة في القانون رقم (٤) لسنة ٢٠١٠، فيما يتعلق براقبة تنفيذ هذا القانون، المهام والصلاحيات الآتية:

أولاً: متابعة تنفيذ أحكام هذا القانون ورصد المخالفات والمعوقات التي تعترض تنفيذه وإصدار التوصيات اللازمة.

ثانياً: وضع برنامج عمل لتدريب الموظفين المختصين بتنفيذ أحكام هذا القانون.

ثالثاً: استلام الشكاوى الواردة إليها والتحقق منها بأسرع وقت ممكن واتخاذ الإجراءات اللازمة.

رابعاً: إعلام المؤسسات لتصبح الحالات التي تظهر فيها أدلة اذانة المخالفين لأحكام هذا القانون.

خامساً: توجيه المواطنين بالطرق التي تمكنهم من التمتع بالحقائق الواردة في هذا القانون وإصدار المنشورات المتعلقة بهذا الخصوص.

سادساً: التدخل للحصول على المعلومات في حالة عدم تمكن الحصول عليها وفق هذا القانون بعد لجوء إلى الهيئة ولها (الهيئة) أن ترفع الدعاوى إلى المحاكم على الجهات والأفراد التي تنتهك هذا القانون.

سابعاً: على الهيئة تقديم تقارير نصف سنوية إلى البرلمان حول عملها ونشرها للرأي العام .

٢٠١٣ / ٧ / ٨٨

- ٣ -

شماره (١٦٧) العدد

بسم الله الرحمن الرحيم

إقليم كوردستان - العراق

رئاسة الإقليم

الرئيس

باسم الشعب

قرار

رقم (١٦) لسنة ٢٠١٣

وفقاً للصلاحيات الممنوحة لنا في الفقرة الأولى من المادة العاشرة لقانون رئاسة إقليم كوردستان - العراق رقم (١) لسنة ٢٠٠٥ المعدل وبناءً على ما شرعه برلمان كوردستان - العراق في جلسته المرقمة (٢٨) في ٢٠١٣/٦/٥ قررنا إصدار:

قانون رقم (١١) لسنة ٢٠١٣

قانون حق الحصول على المعلومات في إقليم كوردستان - العراق

الفصل الأول

التعريف والأهداف

المادة الأولى:

يُقصَد بالمصطلحات الآتية لأغراض هذا القانون المعاني المبينة إزاء كل منها:

أولاً: الإقليم: إقليم كوردستان - العراق.

ثانياً: البرلمان: برلمان كوردستان - العراق.

ثالثاً: الهيئة: الهيئة المستقلة لحقوق الإنسان في إقليم كوردستان.

رابعاً: المؤسسة العامة: كافة المؤسسات التشريعية والتنفيذية والقضائية والإدارات المحلية والهيئات المستقلة.

خامساً: المؤسسة المحاصة: الشركات التابعة للقطاع الخاص أو أية منظمة غير حكومية أو هيئة تدبير مرفقاً عاماً أو يمولها الحكومة أو تجارة أو مهنة وتتمتع بالشخصية القانونية.

سادساً: الموظف المختص: الموظف أو الشخص المعين من قبل المؤسسة المعنية للنظر في طلبات الحصول على المعلومات.

سابعاً: النشر: أي جعل المعلومات إلى جميع أعضاء المجتمع بصياغة عامة مناسبة عن طريق كافة وسائل النشر المعروفة.

٢٠١٣ / ٧ / ٨٨

- ٣ -

شماره (١٦٧) العدد

الفصل الثالث

كيفية الحصول على المعلومات

المادة الرابعة: حق الإطلاع والحصول على المعلومات

يحق لكل شخص طبيعي أو معنوي الإطلاع والحصول على المعلومات التي تحتفظ بها المؤسسات والحصول على نسخ من الوثائق التي يطلبها إلا ما استثنته وفق المادة (١٤) من هذا القانون.

المادة الخامسة: حق تقديم الطلب

يحق لكل شخص تقديم طلب للحصول على المعلومات وإن كانت الوثيقة التي تتضمن المعلومات المطلوبة بميزة المؤسسة المعنية، فعليها تقديم نسخة من الوثيقة المطلوبة إلى مقدم الطلب.

المادة السادسة: المعلومات واجب النشر

أولاً: على كل مؤسسة عامة إصدار دليل سنوي، ونشر المعلومات الآتية على موقعها الإلكتروني وتقديمها باستمرار، أو عن طريق نشر تقرير في إحدى وسائل الإعلام فيما يتعلق بـ:

١- بنيتها، عنوانها، وموقعها الإلكتروني، وطرق الاتصال بها، مهامها، قراراتها، إجراءات التوظيف لديها، مسؤوليتها وعناوينهم الوظيفية.

٢- ميزانيتها وتخصيصاتها، حساباتها الختامية.

٣- المشاريع المنجزة، المشاريع التي في طور التنفيذ والمشاريع المقررة القيام بها.

٤- الخدمات التي تقدمها وطريقة الحصول عليها.

٥- الشكاوى المقدمة إليها والإجراءات المتخذة بشأنها.

ثانياً: تقوم الهيئات العامة بالإعلان عن مناقضاتها ومزايدات أموالها وأملاكها وفق القوانين والأنظمة النافذة في الإقليم.

المادة السابعة: إجراءات طلب الحصول على المعلومات

أولاً: على كل مؤسسة عامة أو خاصة تقديم موظف مختص أو أكثر لاستلام الطلبات.

ثانياً: للمؤسسة العامة أو المحاصة إعداد نموذج طلب المعلومات يتضمن تفاصيل واضحة عن محتوى المعلومات المطلوبة وأسم مقدم الطلب ووسيلة الاتصال به على أن لا يكون عبثاً على مقدمها، ووضع النموذج على موقعها الإلكتروني.

ثالثاً: طلب الحصول على المعلومات يكون خطياً إلا في حالة التعذر يبرز أن يكون شفوية.

٢٠١٣ / ٧ / ٨٨

- ٣ -

شماره (١٦٧) العدد

رابعاً: على المؤسسة العامة أو المحاصة تسجيل الطلب فور تسلمه سواء تم قبوله أو رفضه ويعد عدم التسجيل رداً غير قانونياً للطلب.

خامساً: على المؤسسة العامة أو المحاصة أن تجيب على الطلب خلال مدة عشرة أيام من تاريخ الاستلام وإن كان الطلب يتضمن عدداً كبيراً من المعلومات أو يستوجب استشارة طرف ثالث، يميز لها تمديد هذه الفترة ولرة واحدة على أن لا تزيد على (١٥) يوماً.

سادساً: في حالة احتراء الطلب على معلومات ضرورية لحماية شخص أو حرته، على المؤسسة العامة أو المحاصة الإجابة عليه خلال مدة (٤٨) ثمان وأربعين ساعة التالية على تقديمه.

المادة الثامنة: الإجابة على الطلبات

أولاً: على المؤسسة العامة أو المحاصة في حالة قبول الطلب إعطاء المعلومات مباشرة إلى مقدمه.

ثانياً: إن كانت المعلومات المطلوبة، جاهزة ولا تحتاج إلى جهد للبحث عنها فيمكن تزويد طالبها مباشرة عن طريق المخابرة التلفزيونية أو البريد الإلكتروني أو شفوية.

ثالثاً: إذا تم رفض الطلب، كلياً أو جزئياً، فعلى الموظف المختص أن يبين، في رد يسلمه لمقدم الطلب، سبب الرفض على أن لا يخرج السبب عن:

١- المعلومات المطلوبة ليست بميزة المؤسسة المعنية .

٢ - المعلومات المطلوبة تقع في نطاق الاستثناءات المحددة في هذا القانون.

٣ - المعلومات المطلوبة سبق وأن تم نشرها مع الإشارة إلى مكان وزمان نشرها، أو وجودها على موقعها الإلكتروني أو تم تزويد مقدم الطلب نفسه قبل (٧) أشهر.

٤ - الإشارة إلى حق مقدم الطلب في مراجعة محكمة البداية المختصة.

المادة التاسعة: إيصال المعلومات

أولاً: لمقدم الطلب بيان الطرق السهلة لوصول المعلومات إليه، وعلى المؤسسة العامة أو المحاصة تلبية طلبه

ثانياً: على المؤسسة العامة أو المحاصة تلبية المطالب الواردة أدناه عند الطلب:

١- نسخة أصلية من الوثيقة بالصورة المعتمة لديها.

٢- حق معاينة الوثيقة عند الضرورة باستخدام الوسائل التي تملكها المؤسسة المعنية.

٣- حق نسخ الوثيقة داخل المؤسسة باستعمال أجهزة يملكها الشخص.

٤- نسخة طبق الأصل عن الوثيقة، مطبوعة أو مسجلة، مرئية أو مسموعة، إذا ما أمكن إنجاز هذه النسخة باستعمال الأجهزة المتوفرة لدى المؤسسة المعنية.

٢٠١٣ / ٧ / ٨٨

- ٣ -

شماره (١٦٧) العدد

- ٢ - المعلومات التي تؤدي الكشف عنها إلى التأثير على سير المفاوضات التي يبريها الإقليم مع أية جهة أخرى، أو تبادل المعلومات إذا اتفق الطرفان على سريتها لمين الإعلان عنها.
- ٣ - المعلومات التي تؤدي الكشف عنها إلى التأثير على سير التحقيقات والمحاكمة.
- ٤ - المعلومات التي يؤدي الكشف عنها الإخلال بالمنافسة المشروعة أو حقوق المؤلف والملكية الفكرية .
- ٥ - معلومات وملفات الأخصاص التعليمية، أو الطبية، أو الوظيفية، أو حساباته المصرفية أو أسرارها المهنية دون موافقته، وكل ما يتعلق بسلامة وصحة المواطن وتعرض حياته للخطر.
- ٦ - البيانات التي يتسبب الإفصاح عنها اختراق الشبكات الإلكترونية المحمية ويعرض محتوياتها للسرقة أو السرقة.
- ثالثاً: الاستثناءات الواردة في قوانين أخرى نافذة في الإقليم بما لا يتعارض مع أحكام هذا القانون.
- رابعاً: يتم كشف المعلومات الواردة في البنود (١، ٢، ٣) من الفقرة (ثانياً) من هذه المادة بعد مضي (٢٠) عشرين سنة .

الفصل الرابع الأحكام العامة

المادة الخامسة عشرة: المتكالييف

يتحمل مقدم الطلب تكاليف الحصول على المعلومات المطلوبة.

المادة السادسة عشرة: (حماية الموظف)

لا يميز إيقاع عقوبة على أي موظف يلدلي بمعلومات حول مخالفات أو انتهاكات ترتكب ضد القانون.

المادة السابعة عشرة: الاعتراض

أولاً: يحق لكل شخص تم رفض طلبه في الحصول على المعلومات الاعتراض على قرارات وإجراءات المؤسسة العامة أو الخاصة أمام المراجع الإدارية العليا، الهيئة، ومحاكم البداية المختصة خلال مدة (٧) سبعة أيام من تاريخ صدور القرار المعترض عليه أو قرار الجهة المعترض لديها وفي الحالات الآتية:

١- رفض الطلب، سواء أكان كلياً أم جزئياً.

٢- تجاوز المهلة المحددة للإجابة وفق المادة الثامنة/ الفقرة (خامساً).

٣- فرض تكاليف غير ضرورية على مقدم الطلب.

٤- إحالته أو إرشاده إلى أكثر من مؤسسة أخرى، بهدف تضليل مقدم الطلب وإخفاء المعلومات عنه.

- ٥ - إعداد نسخة صحيحة من الوثيقة الأساسية بشكل مختصر أو أي تصنيف آخر لصيغة الوثيقة.
- ثالثاً: للمؤسسة المعنية رفض إعطاء المعلومات على النحو المطلوب في الفقرة أعلاه، حين يلحق ضرراً بالوثيقة.
- رابعاً: في حالة وجود الوثيقة بلغات متعددة، يزود طالب المعلومات باللغة أو اللغات التي يرغب فيها.
- المادة العاشرة: وجود الوثيقة لدى مؤسسة أخرى
- أولاً: حين يستلم الموظف المختص الطلب، عليه أن يتأكد من احتفاظ المؤسسة العامة بالوثيقة من عدمه، وإن لم تكن بموئزتها ويعتقد وجودها بمؤسسة عامة أخرى ذات العلاقة، فللموظف إما تحويل الطلب إلى المؤسسة المعنية وإعلام مقدم الطلب بذلك أو إرشاده إليها.
- ثانياً: تهمته مهلة الإجابة على الطلب من تاريخ تحويله إلى المؤسسة المعنية.

المادة الحادية عشرة: حفظ الوثائق

على كل مؤسسة عامة أو خاصة أن تحتفظ بالوثائق الموجودة لديها بطريقة تسهل الإطلاع عليها وفق أحكام هذا القانون.

المادة الثانية عشرة: تدريب الموظفين

على كل مؤسسة عامة أو خاصة أن تضمن التدريب المناسب لموظفيها المختصين فيما يتعلق بتنفيذ أحكام هذا القانون .

المادة الثالثة عشرة: تقديم التقارير إلى الهيئة

على كل مؤسسة عامة أن ترفع تقريراً إلى الهيئة كل أربعة أشهر على أن يتضمن:

الطلبات المستلمة، الطلبات الموافقة عليها كلياً أو جزئياً أو المرفوضة كلياً، والاعتراضات والدعوى المقامة، التقارير التي نشرتها وفق المادة السادسة من هذا القانون والدورات التي أقامت لتدريب موظفيها.

المادة الرابعة عشرة: (الاستثناءات)

أولاً: لا يميز للمؤسسة العامة أو الخاصة رفض إعطاء المعلومات حماية لمصلحة وأردة في الفقرة (ثانياً) من هذه المادة إذا اقتضت المصلحة العامة كشفها.

ثانياً: للمؤسسة العامة أو الخاصة الحق في رد طلب المعلومات في الأحوال الآتية:

- ١ - الأسرار الخاصة بالدفاع وأمن الإقليم (تفاصيل الأسلحة والتجهيزات العسكرية، المهام السرية العسكرية والأمنية، التحركات والتكتيكات الدفاعية والمعلومات الاستخباراتية).

ثانياً: القرار الصادر من قبل محكمة البداية المختصة يكون قابلاً للطعن تمييزاً لدى محكمة استئناف المنطقة بصفتها التمييزية، خلال مدة (١٥) خمسة عشرة يوماً من تاريخ التبليغ أو اعتباره مبلغاً ويكون القرار الصادر نتيجة الطعن باتاً.

المادة الثامنة عشرة: المسؤولية الجزائية والمدنية

أولاً: يعاقب بغرامة لا تقل عن (٢٥٠,٠٠٠) مائتان وخمسون ألف دينار ولا تزيد على (٥,٠٠٠,٠٠٠) خمسة ملايين دينار كل من:

١ - امتنع عن تزويد الوثائق أو الإطلاع أو الحصول على المعلومات أو قدم معلومات غير صحيحة بخلاف أحكام هذا القانون.

٢ - أعاق أعمال الهيئة فيما يتعلق بمراقبة تنفيذ أحكام هذا القانون.

ثانياً: يعاقب كل من أثلف عمداً وثيقة خارج حدود صلاحياته القانونية وفق القوانين النافذة.

الفصل الخامس الأحكام الختامية

المادة التاسعة عشرة: على مجلس الوزراء والجهات ذات العلاقة تنفيذ أحكام هذا القانون .

المادة العشرون: لا يعمل بأي نص قانوني أو قرار يتعارض مع أحكام هذا القانون.

المادة الحادية والعشرون: على مجلس الوزراء وبالتنسيق مع الهيئة المستقلة لحقوق الإنسان إصدار التعليمات اللازمة لتسهيل تنفيذ أحكام هذا القانون .

المادة الثانية والعشرون: ينفذ هذا القانون بعد (٩٠) تسعين يوماً من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية (وقائع كوردستان).

مسعود بارزاني

رئيس اقليم كوردستان - العراق

هولير
٢٠١٣/٧/٤

الأسباب الموجبة

بغية ترسيخ مبدأ الشفافية وتنظيم تقديم المعلومات الصحيحة وحق المواطن في الحصول عليها، فقد شرع هذا القانون.